



# ISTITUTO CULTURALE LADINO SAN GIOVANNI DI FASSA (TN)

DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE

n. **92** di data **21 agosto 2019**

**O G G E T T O :**

Affidamento, ai sensi dell'art. 21 della legge provinciale 23/1990 e ss.mm, alla ditta Artimedia Sas di Valentina Trentini & C. con sede a Trento in via Avancini 8 P.I. 01554340222 dell'impaginazione del volume di Cesare Poppi "*Saggi di antropologia ladina e alpina – Vol. 1 – Narrativa orale*" della collana "*Studi e ricerche*" nell'ambito del progetto "*Studi e ricerche 2.0*"

Bilancio gestionale 2019-2021 - esercizio finanziario 2019

Codice CIG **ZD029871C7** (Impegno di spesa di € 2.340,00 – Capitolo 51530/1)

## IL DIRETTORE

- visto il bilancio di previsione per il triennio 2019-2021 e il relativo piano triennale, adottati rispettivamente con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 38 e 37 di data 17 dicembre 2018 e approvati con deliberazione della Giunta provinciale n. 152 di data 8 febbraio 2019 e ss.mm.;
- visto in particolare l'allegato "Progetto "Studi e Ricerche 2.0 - Strumenti per conoscere la storia e la cultura ladina", con il quale si descrive nel dettaglio il progetto di ampliamento della collana "Studi e ricerche" con una serie nuovi volumi destinati alla documentazione e alla divulgazione dei lavori di studio e di ricerca promossi e condotti dall'Istituto negli anni o decenni scorsi;
- ricordato che il progetto ha ottenuto nell'anno 2019 il finanziamento della Regione Autonoma Trentino Alto Adige pari a € 35.000,00 (delibera Giunta Regionale n. 142 di data 12.06.2019), su una spesa massima ammessa di € 49.000,00 (contributo 71,43%);
- ritenuto necessario procedere con l'attività programmata, e in particolare con l'impaginazione del volume di Cesare Poppi "*Saggi di antropologia ladina e alpina – Vol. I – Narrativa orale*", primariamente per fornire i materiali di riferimento per il corso di specializzazione "Antropolad", destinato in particolare ai docenti della Scuola di Fassa e agli operatori culturali, di cui si sta avviando la seconda edizione (anno accademico 2019-2021);
- rilevato che, in relazione alla natura del servizio richiesto che presuppone specifiche competenze grafiche, si rende necessario l'affidamento di un incarico a un soggetto esterno, in possesso di adeguate competenze non disponendo in pianta organica di professionalità adeguate;
- vista la legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23, che disciplina l'attività contrattuale e l'amministrazione dei Beni della Provincia Autonoma di Trento;
- viste le direttive alle agenzie e agli enti strumentali della Provincia per il 2018 approvate con deliberazione della Giunta Provinciale n. 2018 del 2 dicembre 2017 e prorogate provvisoriamente con deliberazione della Giunta Provinciale 1806 del 5 ottobre 2018, le quali, al punto 3 dell'allegato A, confermano l'obbligo per gli enti strumentali di adottare tutte le azioni necessarie per assicurare l'utilizzo degli strumenti di sistema promossi dalla Provincia ;
- vista la deliberazione della Giunta provinciale n. 1392/13 dd. 11 luglio 2013 avente a oggetto "modalità di utilizzo del sistema Mercurio e rapporto fra l'art. 1 del decreto legge 6 luglio 2012, n. 95 (c.d. spending review), convertito, con modificazioni, dalla legge 7 agosto 2012, n. 135 e la Legge provinciale 19 luglio 1990, n. 23" e la circolare della Presidenza di data 21 agosto 2013, prot. n. PAT/2013/455572;
- visto l'art. 36 ter 1 comma 6 della legge provinciale 23/1990, come modificato dalla L.P. 1/2019 che ha previsto la possibilità di non utilizzo del mercato elettronico per importi inferiori a € 5.000,00;
- rilevato, tramite un'indagine preventiva, che la fornitura in argomento è inferiore a € 5.000,00;

- ritenuto pertanto di procedere con una richiesta di offerta a tre Ditte specializzate nel settore e più specificatamente a:
  - La Fotolito srl – unipersonale di Spini di Trento, ns. prot. 1229/2019;
  - Artimedia S.a.s. di Trento, ns. prot. 1231/2019;
  - Gruppe Gut snc di Bolzano, ns. prot. 1232/2019;
- alle quali è stato richiesto il preventivo a pagina per il servizio di seguito descritto:
  - lavoro di impaginazione da file Word, per circa 400 pagine di testo, più ca. 50 grafici e altre illustrazioni
  - formato, gabbia e pacchetto stili come da vol. 8 della collana “Studi e ricerche”
  - gabbia copertina con alette, esclusa grafica di prima pagina
- preso atto che la ditta La Fotolito S.r.l. di Spini Trento e la ditta Gruppe Gut Snc di Bolzano non hanno presentato alcuna offerta nei tempi stabiliti;
- vista l’offerta di data 7 agosto 2019 presentata dalla Artimedia S.a.s. con sede a Trento in via Avancini,8, Partita IVA 01554340222 e acquisita al prot. dell’Istituto al n. 1283 di data 9 agosto 2019, la quale per il servizio richiesto propone un prezzo a pagina di € 5,00 (I.V.A. 4% esclusa);
- stimate nel numero massimo di 450 le pagine che comporranno il volume, per una spesa complessiva massima di Euro 2.340,00 iva inclusa;
- stabilito pertanto di affidare l’incarico di impaginazione del volume di Cesare Poppi “Saggi di antropologia ladina e alpina – Vol. 1 – Narrativa orale” alla Ditta Artimedia S.a.s. di Trento, la quale ha presentato l’unica offerta pervenuta;
- visto l’art. 21, comma 2, lett. h) e comma 4 della legge provinciale 23/1990 che ha ammesso l’affidamento diretto per la fornitura di beni e servizi d’importo inferiore a € 46.400,00 più IVA;
- ritenuto di stipulare il contratto in oggetto nelle forme d’uso commerciale così come previsto dall’art. 15 comma 3 della L.P. 19 luglio 1990 n. 23;
- visto il Regolamento (UE) 2016/679 in materia di trattamento dei dati;
- visto l’art. 3 della Legge 136/2010 e ss.mm. relativo alla tracciabilità dei flussi finanziari e la deliberazione dell’AVCP n. 4 di data 7 luglio 2011;
- vista la L. 190/12 “Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell’illegalità nella pubblica amministrazione”;
- vista la deliberazione della Giunta provinciale n. 1217/14 che ha previsto l’estensione del codice di comportamento dei dipendenti della Provincia autonoma di Trento e degli enti strumentali, per quanto compatibile, anche alle ditte affidatarie di contratti pubblici;
- visto il D.Lgs. 118/2011 e la legge provinciale 9 dicembre 2015, n. 18 in materia di armonizzazione dei bilanci pubblici;
- visto il D.M. 3 aprile 2013, n. 53 in materia di fatturazione elettronica

- vista la circolare provinciale di data 8 luglio 2015 prot. n. S170/15/356942/3.5/225-12 avente a oggetto “Indicazioni in materia di stipulazioni di contratti d’appalto”;
- visto il “Regolamento in materia di bilancio e organizzazione amministrativa dell’Istituto Culturale Ladino”, adottato con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 10 di data 27 aprile 2017 e approvato con deliberazione della Giunta provinciale n. 1040 di data 30 giugno 2017 e in particolare l’art. 22;
- visto l’art. 56 e l’Allegato a/2 del Decreto Legislativo 118/2011; ;
- visto il bilancio di previsione per il triennio 2019- 2021 e il relativo piano triennale delle attività adottati rispettivamente con deliberazione del Consiglio di Amministrazione n.38 e n. 37 di data 17 dicembre 2018 e approvati con deliberazione della Giunta provinciale n. 152 di data 8 febbraio 2019 e ss.mm;
- dato atto che la spesa complessiva stimata di € 2.340,00 derivante dall’adozione del presente provvedimento sarà sostenuta con i fondi del capitolo 51530/1 (Progetto Studi e ricerche 2.0: prestazioni professionali specialistiche, (traduzioni, grafica, impaginazione – rilevante iva) del bilancio gestionale 2019-2021 con imputazione all’esercizio finanziario 2019, che presenta la necessaria disponibilità finanziaria;

#### d e t e r m i n a

1. di affidare, per le motivazioni esposte in premessa, ai sensi dell’art. 21, comma 2, lett. h) e comma 4 della legge provinciale 23/990, alla ditta Artimedia S.a.s. con sede a Trento in via Avancini,8, Partita IVA 01554340222 il servizio di impaginazione del volume di Cesare Poppi “Saggi di antropologia ladina e alpina – Vol. 1 – Narrativa orale”, al prezzo di Euro 5,00 a pagina (I.V.A. 4% esclusa);
2. di stabilire che il perfezionamento dell’incarico di cui al punto 1) avverrà mediante scambio di corrispondenza secondo gli usi commerciali, ai sensi dell’articolo 15, comma 3 della legge provinciale 19.07.1990, n. 23 e s.m.;
3. di dare atto che il servizio dovrà essere svolto entro e non oltre il giorno 20 settembre 2019;
4. di corrispondere alla ditta Artimedia S.a.s. con sede a Trento in via Avancini,8, Partita IVA 01554340222 il compenso per il servizio in oggetto in un’unica soluzione a 30 (trenta) giorni dal ricevimento di regolare fattura, nel rispetto di quanto previsto in materia di regolarità fiscale, regolarità contributiva e assicurativa e previa verifica da parte della Direzione dell’Istituto della regolare esecuzione delle prestazioni contrattuali, tramite bonifico bancario su conto corrente dedicato comunicato;
5. di impegnare l’importo massimo complessivo di € 2.340,00 derivante dall’assunzione del presente provvedimento al capitolo 51530/1 del bilancio gestionale 2019-2021 con imputazione sull’esercizio finanziario 2019;

**IL DIRETTORE**

- dott. Fabio Chiocchetti -

**VISTO DI REGOLARITA' CONTABILE****BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE 2019-2021**

Ai sensi e per gli effetti dell'articolo 56 della Legge provinciale 14 settembre 1979, n. 7, e nel rispetto del paragrafo n. 16 (Principio di competenze finanziaria) dell'allegato 1 del D. Lgs. 118/2011, si attesta la copertura finanziaria della spesa nonché la sua corretta quantificazione e imputazione al bilancio finanziario – gestionale 2019 – 2021.

CAPITOLO	ESERCIZIO	IMP./O.G.SPESA	IMPORTO
51530/1	2019	n. 367	2.340,00

San Giovanni di Fassa, 21 agosto 2019

**IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO**  
**Dott.ssa Marianna Defrancesco**

Per copia conforme all'originale

San Giovanni di Fassa,

**IL DIRETTORE**  
**dott. Fabio Chiocchetti**